中華民國僑委會登記證台救新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報
THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

督印及承印
工商日報有限公司
香港德輔道中四十號

今日出紙三大張

恭賀致生公司

六十五周年紀念及新厦落成開幕誌慶

排名不分先後

（恕不另柬）
酒會時間：上午十一時至下午二時
地址：香港砵甸乍街十至十二號

同敬賀

迅速在東南亞區探圍堵中共政策

絶爾斯促美國政府

希斯曼認為美不應改變反對中共態度

中央公約會議昨揭幕

羅斯克荷姆提出警告嚴防共黨新侵畧危險

強調由土耳其經伊朗至巴劃出警戒線

沙撈越政府發表稱中共人員會滲入活動

刻已離沙赴印尼邊境

英軍加緊巡邏防止武裝突襲

荷駐海地領事柏格斯曾被捕

其後遞解出境

法國防部長謂三年後法擁有長程飛彈可射擊至莫斯科

有關寮局問題英曾致函中共多天未見答覆

美國政府竟公然宣佈與革命委會關係中斷

古巴革命分子被出賣

慕尼黑幽靈復現！

西新幾內亞今交與印尼

五十四艘戰艦參加海蛇演習

中共藉詞慶祝勞動節間接向老克開砲

諷俄曾向阿爾巴尼亞施壓力

幷抨擊美在寮國進行新陰謀

安德遜上將謂美海軍已準備執行泛美組織指示避免海多兩國衝突

多明尼加軍隊向海地邊境進發

要海地保証逃入請求庇護者安全

始同意將外交人員撤離海地

美準備本週內發射通訊衛星名為電星二號

台議員選舉共七十四人

張群今日飛往東京

陳誠召見谷正綱陶希聖 聽取出席中日會議意見

倫敦報紙刊載希臘王后訪倫敦時曾在街頭遭受侮辱

英政府聲明謂此消息不確

閩海共軍炮轟金馬

旋風與大雷雨橫掃美六個州

月湖翻起巨浪高達五十尺 密士失必河死三人傷數人

中共紅旗雜誌辯護外交政策

蘇佛瑪再赴瓦缸平原與寮共領袖談判停火

哈里曼訪蘇之行永珍認為已失敗

社論

論美國議員轟炸北越的主張

歐威廉 第九屆 鵝掌瘋灰甲

前上海老牌治鵝掌瘋灰指甲聖手

廿五年來享譽整個亞洲遠及歐美

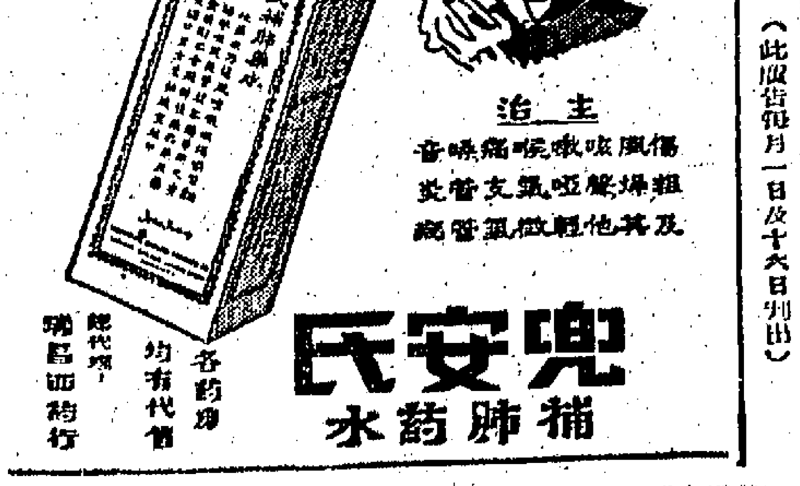
半費 治療 預約

港九紳商名流簽名介紹

世界公認最特效「無痛針療」噴射藥物灸療 一直透筋骨 氣血治愈醫案十餘萬宗屢醫未愈食藥無效遠年患者均獲速愈斷根永不復發謹此爲病者介紹

專治 風濕痛症 筋骨劇痛 小兒脚軟 風痰鶴膝 胃腸氣痛 虛弱血虧 灰甲白蝕 殘頑痛症

余子洲 針灸院院長 風濕痛症



主治 傷風咳嗽喉痛失音 粗燥聲啞氣管支炎 及其他輕微氣管病

兜安氏補肺葯水

各葯房均有代售 總代理 瑞昌西葯行

香港家庭計劃指導會

灣仔軒尼詩道一五二號

電話：七七三一三一

一、指導節制生育問題

二、指導解決難孕問題

三、指導婚姻有關問題

全部指導所及時間如下：

香港區

九龍區

徙置區

郊區

（此廣告每月一日及十六日刊出）

華府權威人士預料

老克將採強硬政策 向文藝界施大壓力

但將不致恢復史達林時期恐怖手段

【華盛頓廿九日合眾社電】此間權威人士相信：赫魯雪夫對俄共留存附庸，可能要同在國內採取一種新之「強硬路線」。若干官員專家稱：彼等預料蘇聯作家、藝術家及作曲家，將在六月廿八日俄共中央委員會會議中繼續受打擊。一般相信，赫魯雪夫將採取一種以迫使知識份子遵從黨方之政策，及証明共黨能控制彼等。推測當此項預料中之努力，係強調黨方對國家生活所擔任之主要角色。該等專家並不相信，蘇聯可能恢復史達林時期之恐怖統治，以迫使知識份子就範。

加斯特羅與老克舉行首次會談

檢討世界局勢

並密商古巴與蘇聯關係

中共故意漠視老克

祇報導加翁子談話

乃棲沙拉遜宣稱

東約國家組織

密切注視寮局

蘇再向美抗議

中共侵東南亞時間表

倘寮國淪於赤化 下一目標是泰國

中國之友

周以德獲美商會獎

偉大的現時美國人

中共將釋放

數百名印俘

盧緒章

向法商鑽營

擬擴大貿易

兩名前納粹軍官被控

戰時殺猶太人 達三十餘萬衆

倫敦星期電訊報報導

英印間發生爭吵

印度方面則暗示並非全部真實

巴西智利等五國

昨發表聯合聲明

要求勿以核武器留拉丁美洲

朴正熙將參加

南韓民選總統

日貿易權威池田正之輔稱

中共犧牲人民利益 拚命輸出爭取外滙

糧荒中每年仍以食米百萬噸輸出

中共指印度飛機

飛新疆刺探偵察

義大利發表選舉數字

執政黨仍控制參院

但共黨所獲選票已升高

夏灣拿油廠被投彈事件

古巴向美提抗議

俄在古巴訓練拉丁美洲間諜

洛克斐勒促甘迺迪予以制止

馬利蘭大學助教獻身試驗

人類能忍受孤獨生活多久

他完全被隔離在四公尺方的小室中，了一百五十二日，證明獨居的生活與生理和心理並無嚴重影響。

英國的勝利型轟炸機

空軍目爲「飛行棺材」

因爲機內祇有駕駛員等三人被射出機外，而其他人員如遇意外，他們將無法逃生，因此當局決定新造的也不增加安全設備。

保守的英國廠商

雨衣設計變化大

世界最大軍艦與狄巴艦長

國際剪影

姹紫嫣紅開遍了

提防花朵有毒

鄭彼得與鄭麗珠 婚禮週末舉行

市長主婚 中菜西餐同奉客
新郎設肆 青梅竹馬喜乘龍

圖為將由英國市長主持婚禮的香港少女鄭麗珠和她的未婚夫鄭彼得在港所攝的合照。

【本報訊】第一個由英國市長主婚的香港少女——鄭麗珠的婚禮，已定本星期六舉行。

由於威斯敦蘇巴洛爾市以往很少中國人結婚，由市長主婚的華人新郎，更屬破天荒，因此，要求參加婚禮的當地市民極多，使「觀禮」的觀禮者比原定人數超出兩倍。

鄭麗珠是上月前往英國威斯敦蘇巴洛爾市，與中國餐館主人鄭彼得結婚的，由於她適自寫信與該市市長賀．毛雅，請求做她的主婚人而獲答應，使這對新人頓成全英國報刊的新聞人物。

這一消息傳來香港後，鄭麗珠的父母極感歡欣，也是他們意想不到的事情。鄭麗珠的父親鄭康，是太子道協興隆木傢俬店的東主，他昨日表示：他的女兒與鄭彼得，本屬青梅竹馬的一對，但婚姻，卻是鄭彼得前年底回港後才經雙方家長同意後再訂定。

鄭氏顯然對這位東床快婿甚為滿意，他說：彼得年青有為，他是在數年前由港赴英讀書的，學成後，才主持這間餐館的業務，他有兄弟二人，也在英國做生意，其父則在港經營辦莊。

提起他的女兒怎樣會提出請求市長主婚的主意？他說：彼得在威斯敦蘇巴洛爾市經營餐館生意已久，多少已有點社會地位，這一主意想必是彼得提出的。

他又說：女兒婚禮定於五月四日在該市登記後舉行，婚禮完成後，舉行一雞尾酒會，並以西餐款宴該市的外國友人，五日則到倫敦市，在月宮樓以中國式筵席請中國親友。

婚後，鄭氏表示：他已決定於五月四日晚六，在大酒家設讌款宴親友，到時還要請記者飲一杯喜酒呢。

寄住新郎父的本港樟木傢俬店老闆鄭康。

圖殺唐愛倫案審訊中突生枝節

辯方大律師反對原告提新証供
官諭另選陪審員 押候再從新審訊
控辯雙方會有激烈辯論

【本報訊】在高等法院正式審訊了兩天的圖殺唐愛倫案，由於控方證人昨引唐愛倫作供時，辯方大律師認為部份証供是新加入的，經控辯雙方辯論後，法官裁定辯方理由充分，並以案中所作証供，對陪審團未免有所影響，乃宣佈解散陪審團，將案押候至本月份刑事案中，從新開庭審訊。

各陪審員被解散後，辯方大律師又提出要求控方……法官則認為已在內庭討論。

本案昨改在高院地下法庭審訊，這個狹小的法庭，向用以審訊租務案，沒有陪審席，而旁聽席祇有五行，約可坐五六十人，故昨日將原有記者席改作陪審員席，由於到庭觀審市民頗眾，故開庭前，已告座滿，遲後至的記者也不得入內。

案中女主角唐愛倫，昨穿銀灰色繡花旗袍，外披黑短外套，黑高跟鞋，架太陽眼鏡，上午九時十五分，偕幼妹由……陪同到法庭外坐候，在兩名控方証人，攝影人員跟蹤後，即被召入庭坐下作供。

唐愛倫出庭作供 與首任丈夫分居 伴舞時結識被告

解除婚約後正式與被告結婚

唐愛倫供說：現年卅六歲，居於……大廈五號五樓B座。在本年初則住在……街四十號七樓，先後曾結婚兩次。被告餘植東是第二任丈夫，第一次結婚在一九四八年，當時住在灣仔軒尼詩道，第一任丈夫是娛樂戲院老闆的第三兒子，婚後生了三個子女，現仍生存，那時全家生活是由丈夫的父親支付，計家用六百元，租金一百元，直至一九五二年與五三年間，才離開她的第一任丈夫。

至一九五六年，她在杜老誌舞廳伴舞，在五三年與五六年間，雖然已和丈夫分居，但生活仍由夫家給持，所以沒有做事，祇在新法書院補習英文。脫離丈夫的原因，是由於丈夫另有女人，後來下海作舞，是以前相識的一位女友介紹。在一九五七年五六月間，在杜老誌舞廳結識了被告，最初是普通朋友，經過八個月的時間往來，才離去歸與被告同居，這時她雖知被告沒有離婚，但家裏是很有錢，而他的收入是從他父親經營分……得來。

主控問：你和被告同居時，有否仍與前夫往來？答：有，因為當時離婚手續還未辦妥。問：被告呢？答：被告也曾結婚，但我識他時他已離了婚。至一九六○年，她和前夫解除婚約後，就在翌年十月廿五日和被告正式舉行婚禮。由一九五八年一月起直至一九六一年十月，一直都和被告住在一起。

被告喜怒無常 婚後時常生病

指被告仍欠三萬六千元

問：被告每月有津貼給你嗎？答：每月給五百元，但因我要……欠我三萬六千元。

問：你和被告婚後，很快樂嗎？答：我和他同居六年來，都不快樂，所以我時常生病。

問：什麼原因呢？答：因為他心難測，被告往往喜怒無常，不知道怎樣才能遷就他。

問：被告脾氣好嗎？答：被告前妻留下子女三名，我和三子女因為和洽得來，大家同甘共苦，相依為命，被告……我們採取一致行動來對抗。

……辯護大律師梅恩，即起立向庭提出反對。他指出主控向證人引述供出的，其中是沒有在初庭偵訊時提出，這是入於增加的新証供，於刑事審訊手續原為不當。

出法官認為這並非增加入的新証供，於是梅氏引用法例反辯，這時已十一時四十五分，法官乃宣佈陪審員暫行退席，下午二時半再開庭續訊。

下午開庭，唐愛倫繼續供述：被告前妻的三個子女已去了英國，但在我們四人共處時，無論其中那一個得罪被告，其他的一樣都被他罵。至是，辯方大律師又予以反對，指出這是新加入的証供。法官乃宣陪審員避席，以便控辯雙方辯論。

及下午三時半，陪審員恢復出庭，法官乃對陪審員說：這案已經複雜，其中控方又有些証供為辯方大律師反對，本席裁定法律上辯方所具理由充分，可是因為這証供有影響及陪審員觀聽，故宣佈解散陪審員，並將案押候至本月份刑事案中再開審訊。

案於昨晨開庭後，首由東區警署探員第一四八號陳敬，供述二月十日到淺水灣湖邊別墅攝取三○九號房情形。另一控方証人警察總部攝影師供述由他負責將是宗照片沖晒。

被告餘植東，卅六歲，被控罪名三項：㈠於本年二月十九日，在淺水灣湖邊別墅，意圖謀殺唐愛倫；㈡同時同地，非法及惡意使唐愛倫身體受到嚴重傷害；㈢同時同地，非法及惡意使唐愛倫身體受到傷害（第三項乃屬交替性，在初級偵訊時沒有提出的）。

案由署理副按察司新理頓審訊，政府檢察官寬健臣主控，東區偵緝主任買炳遜協助，被告延顧國禮律師聘梅恩大律師代表辯護，否認控罪。

諮詢指導處上季內 回答三萬餘項問題

【本報訊】政府諮詢指導處港九兩分處，在本年首季共回答問題三萬二千八百二十六項，其中一萬零五百八十二項係屬於查問詳細性質者。

在查詢更詳細情形問題中，有二千八百三十八項，即百分之六十，係與租務有關者，其次則為與移民局工作有關之問題，計有二千二百十六項。

查問與旅行文件有關者二千一百餘項，與身份証有關者一千三百五十七項。

亞公岩八千人口 每天供水半小時

坊衆向當局訴苦請求改善

【本報訊】擁有居民約八千人的亞公岩區，在月來水荒中，每日僅得約半小時的食水供應。該區坊衆昨在全港再縮水一小時前，函當局申述苦況。

該函大致稱：目前導往該區的水管口徑嫌過小，而且被三個油站及一個政府借水給香港漁民機構中途截去水源，以致該區水源微弱，居在二樓或高地者，更有涓滴全無之嘆。該函請當局設置較大水管，以不受中途截去水源為原則，並要求於少增設兩條街喉，依時放水，則該區水荒情形，可望以稍減。

欖鎮同鄉會 母親節徵文 楊佩珍冠軍

【本報訊】欖鎮同鄉會慶祝母親節舉辦徵文比賽，稿件已評定，冠軍楊佩珍，亞軍劉榮，季軍梁國俊、何振遠、溫希圖。優異者十名：高約翰、張淑宜、汪芸根、林燕仙、楊明梓、念慈、林子和、黎宏。以上入選人，已被通知免費參加慶祝母親節十二日晚上宴會，屆時並頒獎金獎品。

浴佛節適逢勞動節 佛教團體改期慶祝

【本報訊】浴佛節適逢「五一」勞動節，本港各佛教團體均提前或改期慶祝，設立學校並奉教育司命不得放假。

浴佛節日為農曆四月初八（今日），俗稱為佛誕，是紀念佛教始祖釋迦牟尼佛降生二千五百零七年誕辰。

香港佛教會改期本月八日在大會堂舉行慶祝佛誕大會。東蓮覺苑今日上午九時開始在大雄寶殿舉行浴佛儀式，上供、拜佛、唸經。

寶覺學校今日仍照常上課，但下課時放映佛教有關之幻燈。

佛教之念慈小學，提前於昨日慶祝，并舉行學生成績展覽及遊藝會助興。

佛教之正覺蓮社，定今日上午九時半在跑馬地社址內舉行浴佛儀式，由社長覺光法師、副社長……法師主持。

大笪地賭檔 昨停止營業

【本報訊】被稱為平民夜總會的大笪地，魚蝦蟹賭檔，已於昨日起，就此停止營業。該賭檔三日前由本報記者來函揭發，經本報撰文及繪圖報導……

亞細亞印發 泊車錶卡片

【本報訊】為幫助汽車駕駛人辨認各種泊車收費錶，能夠一目瞭然起見，香港亞細亞火油公司現在各服務站免費派送收費錶顏色指南卡片，此卡片是用中英文列印者。該卡片用五種色澤以顯示目前五個不同之泊車地區，並列明各區收費數字。關於控制使用收費泊車錶之種種條例，亦印於該卡片的背面。

致生公司雙喜臨門 六五週年新廈落成

今日由周錫年爵士主持剪綵

【本報訊】由於人口增加，學生日衆，以及工商業的發達，洋紙文具銷路大為增多，洋紙文具業在香港市場中所佔之地位，亦日形重要。致生洋紙公司，今日雙喜臨門，一是六十五週年紀念，一是新廈落成開幕，届時由太平紳士周錫年爵士主持，該公司總經理馮鎮雄，及各部經理馮……、馮新聰、馮明聰、馮詠聰、何柏添、何永浩等，偕諸洋紙文具之股商，妥為招待，今天該公司將舉行慶典，歡迎各界蒞臨。

致生公司總經理馮鎮雄，為香港太平紳士，曾任東華三院主席，及丙申年首席總理，華南洋紙商會理事長，及名譽會長，現在仍任該會理事長。九龍城街坊福利會監事長，政府委任過房屋上訴委員會委員，稅務上訴委員會委員，租務法庭委員會委員，定期徒刑判罪評議委員會委員，上訴法庭陪審員，九龍及新界推廣委員會委員，印刷業商會理事，中華總商會常務會董，一九五八年獲英女皇頒賜榮譽獎狀。

恭頌名不虛傳

張俊强先生

地址九龍佐敦道統一大厦二樓A五號

感謝國醫張俊强先生

竊因小兒黃小烈病患頸瘰多粒，幸得先生聖手回春療治兩月全愈。愈後全無疤痕，誠為今之華陀也。

鳴謝人：黃茂□ 地址：九龍獅子石道四十九號四樓 身份証ＨＫＣＢ４４０４６４

鳴謝中國名醫張俊强先生

余染患下部內瘡，又名××，屢經醫治千方百計無法治癒。使至心灰意冷，後來幸得介紹，佐敦道統一大廈二樓，張俊强名醫處檢驗清楚，繼着手治療二個月時間豁然痊癒，醫治全無痛苦，癒後無痕跡留存，妙手良醫復我健康，萬分感激之至，特登報鳴謝並介紹同患者有所問津。

答謝人張妹 地址：九龍廣東道六百四十號四樓 身份証號碼七○一八九九Ａ

英國名廠 Lec 利家牌

雪櫃之最完善設備

華捷洋行（總代理） 各大電器行均有出售

遷舖擴張營業 明天開幕

專售世界名廠鐘表

信譽保証 工資平價

價錢公道 童叟無欺

歡迎參觀選購

新址 彌敦道五七五號A

去冬亢旱創有史以來紀錄
明天起供水三小時
如再無雨隔日放水
上下午區供水時間均為六時至九時

【本報訊】由明日起，本港之日常食水供應，從每日四小時減爲三小時。水塘存水量已跌至三十億加侖之危險點，一若往年，水務當局採取進一步之制水行動。

現時之上午供水區，其供水時間，將從上午六時至九時；至於現時之下午供水區，則爲下午六時至九時。

在水力十分不足之地方，供水時間可能稍爲延長，以確保居民獲得公平之分配。

工務司鄺勵棠昨日宣佈縮短供水時間時，提出警告謂：除非在今後兩週內有相當之雨水，否則將無法不採用隔日供水四小時之辦法。

工務司謂：除非有極多雨水補充水塘存量之外，吾人勢須採用隔日供水四小時之辦法，以確保在夏季雨水未降臨之前，每個人均獲得雖已減低但仍平均之供應。

大多數人均寧取每日有十分短促之供水時間，而不取隔日有較長之供水時間。惟水力需要若干時間始能達成，然後食水可能抵達屋宇之上層，如供應時間十分短促，則須使分將難得點滴之供應，採用隔日有較長供水時間之辦法，可避免此種情形。

根據以往記錄，雨水多在六月底以前來臨，通常在五月間即下降。

鄺勵棠解釋：供水時間之減縮，係因多季以來之長期亢旱（去冬爲本港有史以來最乾旱之一個冬天），結果每日之流入水塘之水量不到一百萬加侖，而耗水量則高達每日約六千七百萬加侖。

根據目前之耗水量，如非有大雨下降，本港全部水塘將於六月中旬左右乾涸，況天氣轉熱之後，耗水量亦隨之而增加。

鄺勵棠指出：「吾人在目前每日供水四小時制度下所用之水量，與去年同期間執行每日八小時制度時所用之水量，幾乎相等。」

本港各水塘之存水量，昨晨共計三十億零三千二百萬加侖，比去年同期少逾二億四千七百萬加侖。

工務司謂：由明日起，上下午供水區之放水時間，均不會少過三小時。水務局工程師用盡力加足所有水力，使一切地方均能獲得供應。

工務司又謂：本港仍然獲得深圳方面之供水。除已經同意在依照協議供應五十億加侖之外，另加添七億加侖。

工務司指出：由去年十月一日起至昨日止，從深圳方面輸送來港之水量，已有五十二億四千四百萬加侖左右。因此未經取用之數量約爲四億五千六百萬加侖。

由天文台發表之雨量紀錄表示：由去年十一月一日至本年四月底止，下雨量共爲一點九零八公厘，即六七點九七英吋。一九三至九四年之同一期間則爲一〇九公厘，即四點三零英吋。一九〇一至〇二年爲一〇七點六公厘，即四點一四英吋。一八二八至二九年爲一一點六公厘，即四點三九英吋。

因此剛渡過之寒冷季節，實爲本港紀錄上最乾燥之一個寒冷季節。

本港各水塘之存水總量，共計爲三十億零三千二百萬加侖，截至昨晨九時。此外，根據協議，每年可以由深圳供水五十七億加侖內，仍有四億五千六百萬加侖尚未取用。因此全部存水總數共爲三十四億八千八百萬加侖，較前日同一時間之存水數字，計減少六千五百萬加侖。

何杏桃供認經已懷孕
腹中塊肉是朱冠球的
赴廣州前曾在公寓同宿一宵
朱會購買兩表與她各戴一隻

【本報訊】何杏桃今年十六歲，無職業，與朱冠球犯人同被控於三月一日晚上七時半至十一時間，在九龍汝州街二五六號樓下附近謀殺朱的妻子某某。……

（正文字跡模糊，僅部分可辨：）何杏桃昨天出庭作供，答辯方大律師盤問時，承認經已懷孕……朱冠球那天買了兩隻手錶，其中一隻給她，她和朱冠球各戴一隻……何杏桃供述完畢後，被告大律師向法庭說：辯方將以何種方式提出辯護……

戴上黑眼鏡，不知何杏桃是否怕人看見她的面目。

由港開往青衣島途中
小輪機件爆毀
進香男女被延誤一小時

【本報訊】載有善男信女的「民康」號小輪，昨晨十二時前往青衣島途中，機件爆炸，後被拖回統一碼頭，男女乘客未能前往目的地。……該小輪由統一碼頭開往青衣，行至港灣附近時，機件突然爆毀……「民康」小輪拖回統一碼頭，延誤時間一小時。

因天旱影響生產
染業損失千萬元
織布紡紗製衣業亦蒙不利

【本報訊】香港之染業，因天氣長期亢旱，已過去四個月來，已損失生意一千萬元。山上溪澗及水井均告乾涸，打樁設廠者甚……

泰籍空姐被控運毒
證供已完結
明日可宣判
大律師陳詞，引述被告環境優越，決非靠運毒為生。

【本報訊】連續審訊七天之泰籍空中小姐運毒一案，昨日證供已全部完畢，午間控辯雙方已開始作結案陳詞。……

一宗離奇竊案
疑係用催眠術行竊
太平洋行損失近千元

【本報訊】太平洋行文儀部昨發生一宗離奇竊案……

不滿中共把糧食外運
東莞鄉民抗共
擊斃民兵湧入倉庫搶糧
事後有六百餘鄉民被拘

【合眾社台北卅日電】……

天色晴朗氣候炎熱

今日天氣預測：吹輕微東南風，天色晴朗及天氣炎熱。

昨日氣溫最高爲華氏表八二·九度，最低七三·二度。

今晨零時氣溫爲華氏表七五度。

高潮　下午二時五十六分

低潮　下午九時零一分

崇基新亞聯合三校
統一文憑考試
時間表已公佈

【本報訊】崇基、新亞、聯合三間專上學院本年度統一文憑考試，定期由六月十日至二十日舉行……

第一場（六月十日上午九時卅分至下午十二時卅分）：文字學、修辭學、中外交通史……

第二場（六月十日下午二時卅分至五時卅分）：中國史學史、宋遼金元史、古代哲學家……

第三場（六月十一日上午九時三十分至下午十二時卅分）：經子、小說、西洋文學、歐洲……

第四場（六月十一日下午二時卅分至五時卅分）：近代中外關係史、中國、宋明理學……

第五場（六月十二日上午九時卅分至下午十二時卅分）：魏晉南北朝史、明清史、歐洲現代史……

第六場（六月十二日下午二時卅分至五時卅分）：詩賦、戲劇……

（未完，明日續）

搬米入倉與人衝突
苦力被擊斃
兩小時後拘獲嫌疑男子

【本報訊】西環昨日發生苦力喋血命案……

西環「苦力喋血命案」發生兩小時後，一名男子（右）被捕，由便衣探員押解警署。

港巴工友加薪
初步達成協議
二月十六起不分等級加薪八毫
待資方董事會議通過正式宣佈

【本報訊】……

中大同學會
歡讌李煜瀛

【本報訊】……

升中考試後天舉行
三萬應考學生
須注意六要點

【本報訊】二萬九千二百餘名小學生（包括七百五十間學校）參加的本年度升中考試，將於後日舉行……

警方設兒童聯絡組
減少兒童被控訴
經常注視阿飛活動場所

【本報訊】……

香港不發三年期同港證
澳門方面謠傳
查明並無此事

【本報澳門訊】……

美國名煙·暢銷全球

香煙

煙質人人讚好·煙味舉世馳名

總代理：陳漢深出入口商

商業電台升中指導

算術科第廿五課　今日下午五時半至六時播出

A. 整數四則式題
1. 文字如何按照數字之正誤。
2. [illegible]
3. [illegible]
例：$15+23\div 60-13\div 26+100$
4. [illegible]
例：$1+1\times1-1\div1+1\div1-1\times1=1$
5. [illegible]
例1. $265\times8\div73=[illegible]=40$
例2. $93\div7\times63=[illegible]\times63=837$
6. 兩相同數字相除其商為1：
$75\div5\div15=1$
7. [illegible]
例：$4(a+a)=4\times(a+a)$
8. [illegible]
例：$125\times25\times8=125\times8\times25$
$=1000\times25$
$=25000$

B. 分數四則式題
1. [illegible]
2. [illegible]

C. 求缺項：
[illegible]

還原求數
a. 凡是題目所問為整數或小數
[illegible]
例1. $768-380-?=280$
$380-?=280$
$?=380-280$
$=104$
例2. $675\div?=243+9$
$675\div?=27$
$?=675\div27$
$=25$
d. 文字題的還原數可先依題意列成算式。
例3. [illegible]
例4. [illegible]
$28元+12.40元=40.40元$

E. 求大公約數
1. [illegible]
2. [illegible]
3. [illegible] H.C.F.
最小公倍數
[illegible]

[illegible]

謀殺胎內嬰兒案判決
裁定誤殺罪名成立
被告被判入獄十年

【本報訊】李鄉居從謀殺胎內嬰兒的被告鄭澤明，昨在高院刑庭由陪審員裁定謀殺罪名不能成立，但以六比一之數裁定誤殺罪成立。法官遂判被告入獄十年。

助理律政司本案的六男一女陪審員團，昨曾兩度退庭商討，首次於下午三時四十五分退庭，至六時返庭，由首席陪審員要求法官解釋謀殺罪的定義，然後再退庭商討廿五分鐘，才以六比一之數認定被告謀殺罪不成立。

[illegible]

港電改善工人待遇
將每月加薪廿元
總經理謂增加百分二十不合理 欲分享公司盈利更不該

【本報訊】香港電燈公司工人要求該公司去年度盈利……[illegible]

何非凡演鄭成功
紅伶影星均讚許
六日起改在東樂上演

【本報訊】何非凡領導在香港大會堂演出粵劇「鄭成功」，……[illegible]

律師公會主席維吾主張
設律師風紀委會
負責調查執業律師品德

【本報訊】香港律師公會主席維吾，昨日在高等法院舉行的該會年會上致詞中，對本港開業律師的品行操守，認為該會有加強權力以資規定的必要。……[illegible]

圖片說明：湯臣廣告公司總經理施治安人（右）昨以紀念品贈送準退休之吳文伊小姐。

湯臣廣告公司
女畫家吳文伊退休
昨舉行歡送贈別式

【本報訊】服務十五年之湯臣廣告公司女職員吳文伊小姐……[illegible]

李占記表行
新舖明日開幕

【本報訊】創業六十餘年，……[illegible]

交通意外受害人
華民署協助索償

【本報訊】華民政務司署今年首季，協助因交通意外引致傷亡事件的提出賠償要求之四十七位人士。……[illegible]

拾表不報
九巴售票員
判罰款百元

【本報訊】拾表不報，……[illegible]

英教育顧問
視察三育中學

【本報訊】英國殖民部教育顧問……[illegible]

卡維爾，昨日在記者招待會中的神態。新攝「鼠王」拍成影片的英國小說家占士。

哥倫比亞巨片「鼠王」
原著作者訪港
將在港星爲該片預作宣傳

【本報訊】將倫比亞公司傾力攝製的巨片「鼠王」，該書的作者英國名小說家占士‧卡維爾，卡氏於去週來抵港，……[illegible]

鄧肇堅捐款興建
X光檢驗中心及牙科診療所
定明日下午開幕

【本報訊】北角健康街新近建成之鄧肇堅X光檢驗中心及牙科診療所，定明日下午由醫務衛生總監麥敬時醫生主持開幕。……[illegible]

海事處設立
海員登記處
通常居留香港海員
估計總數達三百名

【本報訊】為便利僱用本港海員起見，海事處商船海員事務處已設立一個海員登記處。……[illegible]

黃泥涌一處山谷將填平

此地區填平後……[illegible]

桃源流線型喜劇
追婚記今起獻映

[illegible]

鄧樹勳主持
旅業工作人員
訓練班已成立

【本報訊】由電視教授鄧樹勳主辦之香港英文會話學校，……[illegible]

服安眠藥
少女暈倒

【本報訊】尖沙咀……[illegible]

天梭表主辦
梁祝表填字有獎
昨開封揭曉

[illegible]

香港上海匯豐銀行 信託有限公司
受理本港及遠東一切信託業務
執行遺囑，辦理遺產或其他委託事宜
亞細亞行七樓
電話：三九五九九

惠刊本報廣告者
請電二弍一六零

德國醫學界最新貢獻
仙諾靈
白內障特效藥片
不用注射，不用施用
專治 視力模糊不清 眼睛發障小點
[illegible]有限公司 電話：二七六八四

柯達公司招待零售商
介紹五種新攝影機
及四種新柯達軟片
[illegible]

海員通告
為「香港領海，西部水域，急警燈塔事」
[illegible]
海事處長 [illegible]

安平太置業按揭有限公司
開第廿六屆股東年會通告
[illegible]
一九六三年五月一日 [illegible]

香港地方法院域多利亞庭民事
案一九六〇年第四二三宗
原告人：潘潔芳（POON KIT FONG）
被告人：杜瑞意（TO SHUI YEE）
[illegible]
原告人代表律師林文傑律師事務所啓
一九六三年五月一日

香港地方法院域多利亞庭民事
案一九六〇年第四弍四宗
原告人：歐陽才（AU YEUNG CHOI）
被告人：杜瑞意（TO SHUI YEE）
[illegible]
原告人代表律師林文傑律師事務所啓
一九六三年五月一日

九龍汽車（1933）有限公司通告
茲由一九六三年五月一日起第15B號路綫更改收費如后：

價目表

分段號數				
	佐敦道碼頭			
1	30C.	石梨貝		
2	40C	10C.	大圍	
3	50C.	20.C	10C.	沙田

申請歸化入英籍啓事
毛觀之（MAO KUAN CHIH）又名毛昭宇（FRANK MAO）住九龍金巴利道六號二樓現向港督申請入英籍如有任何人有任何理由不應准其入英籍者可用書面簽名將事實向本港輔政司報告

本港新聞

協助毒犯康復身心 大欖監獄成績良好
八千名出獄囚犯中，百分之六十四未有再犯任何罪案。

形，及該監獄各官員對促使囚犯康復及使彼等恢復常人面目之貢獻。那文署長稱：數以千計之吸毒者，在本人之面前走過，使本人深知毒品對人體之害處。同時，無數吸毒者爲其親友等所擯棄，以至陷入失望之深淵。那文又稱：大欖監獄各官員，即根據此等事實而從事工作，務求改造囚犯之身心，恢復彼等自尊與其價值，使其恢復常人之面目重返社會，而不致爲他人所擯棄。據那文署長援引數字指出：由一九六〇年三月至本年三月間，有三百六十名囚犯，其中一百四十一名經判刑完成十二個月之刑期，在此期間，彼等並無再復吸毒。有四十八名囚犯再犯其他罪名。大欖監獄釋出之八千多名犯人中，有百分之六十四點七六未有再犯其他任何罪案。

提高中文音義認識 中文校協舉辦讀默比賽
分初小高小初中高中四組

【本報訊】港九私立中文學校協進會爲增強學生對中文音義之認識，及注重書法起見，特舉行中文學讀「讀默」比賽，現定本月十九日（星期日）上午十時，在九龍佐敦道三十七號U孔教中學舉行。比賽分初小組、高小組、初中組（新制中一、中二）及高中組（新制中三），各組讀默文字，將由該會臨時選定（高、初小組以語體爲主，高、初中組以文言爲主），並聘員擔任監讀，屆時……[illegible]

九龍中醫公會擴大徵求會員

【本報訊】九龍中醫師公會，前晚在會所舉行第十七屆中醫師……[illegible]

伯達軒士曼博士 今晚在英文化委會講述「占姆士哉斯」

【本報訊】……[illegible]

台灣近代畫家作品在港聯展

【本報訊】台灣十一位近代畫家的作品，包括油畫、水彩、木版畫、印刷、及雕塑品……由明日起……[illegible]

皇仁舊生會選出新委員

青衣島水陸居民昨慶祝眞君寶誕

出版消息

教育導報　人生雜誌　學生之家　科學世界　今日世界……[illegible]

佛教文化藝協預祝佛誕

【本報訊】佛教文化藝術協會，昨晚八時在會所舉行預祝佛誕……[illegible]

正覺蓮社慶祝釋迦牟尼誕辰

【本報訊】今天是農曆四月初八日，佛教教主釋迦牟尼佛誕辰……[illegible]

增城同鄉會籌辦學校今秋開課

聖良英文書院招考秋季新生

航空工程員工福利會定期會員大會

美遊道同人會代表由台來港考察

新麗聲彩色巨片「爲郎顚倒也心甜」今公映

新聲技藝團在荔園演出

入口輪船預告

（船名）	（船類）	（西名）	（何埠來）	（日期）	（公司）
羅慕馬士基	貨船	ROMO MSK	非洲亞洲	二日	捷成
寶根威利	貨船	BOUGAINVILLE	英國	二日	銀行
日周丸	貨船	NISSHU MARU	日本	二日	太平
健島丸	貨船	TAKESHIA MARU	日本	二日	巴拉多
馬蓮馬士基	貨船	MAREN MSK	美國	二日	捷成
大美士	貨船	TAMESIS	歐洲	三日	多利順
奧克威利	貨船	OAKVILLE	美歐非亞	三日	多利順
泗水丸	貨船	SURABAYA MARU	日本	三日	巴拉多
平洋丸	貨船	HEIYO MARU	新加坡	三日	日郵
飛行努力	貨船	FLYING ENDEAVOR	美歐非亞	三日	和捷
東英	貨船	EASTERN SAGA	日本	三日	怡和
馬奇倫	貨船	MARQUISIEN	歐洲	三日	法郵
越南	客船	VIETNAM	歐洲	三日	法郵
毛新	貨船	MAURICIEN	日本	三日	法郵
旭丸	貨船	ASAHI MARU	日本	四日	太平
班娜陶	貨船	BENATTOW	歐洲	四日	銀行
露絲威利	貨船	ROSEVILLE	英國	四日	多利順
夏利勒	貨船	HERMOD	日本	四日	多利順
得利麥加士	貨船	TELEMACHUS	英國	四日	太古
惠華蘭	貨船	WAIWERANG	曼谷	四日	渣華
西邦加	貨船	SIBONGA	歐洲	四日	西隆
四川	客船	SZECHUEN	基隆	四日	太古
奇鋒	貨船	PIONEER MILL	美國	四日	美輪
浙江	貨船	CHEKIANG	日本釜山	五日	太古
東榮	貨船	EASTERN GLORY	日本	五日	怡和
熱田丸	貨船	ATSUTA MARU	日本	五日	日郵
北海	貨船	PAKHOI	臺北	五日	太古
士打多利	貨船	STR. TORRES	赤道非洲	五日	渣華
札幌丸	貨船	SAPPORO MARU	新加坡	五日	日郵
日本	貨船	JAPAN	歐洲	五日	太平
大島丸	貨船	OHSHIMA MARU	日本	五日	巴拉多
波斯亞士	貨船	PERSEUS	日本	五日	太古
普那	貨船	C POONA	日本	五日	銀行
奇鋒	貨船	PIONEER MYTH	美國	五日	美輪
士保大士	貨船	TJIBODAS	非洲亞洲	五日	渣華
阿當士總統	貨船	PRES. ADAMS	美國日本	六日	總統
平陽丸	貨船	HEIYO MARU	新加坡	六日	日郵
長島丸	貨船	NAGASHIMA MARU	日本	六日	巴拉多
侯活勒士	貨船	HOWELL LYKES	美國	六日	總統
天馬利	貨船	TEMERAIRE	美歐非亞	六日	多利順

出口輪船預告

（船名）	（船類）	（西名）	（往何埠）	（日期）	（公司）
第五東西丸	貨船	TOZAI MARU NO5	紐西蘭	二日	太古
福州	貨船	FOOCHOW	星洲印尼	二日	太古
日周丸	貨船	NISSHU MARU	亞遜	二日	太平
太原	客船	TAIYUAN	澳洲	二日	太古
長浦丸	貨船	NAGAURA MARU	星洲非洲	二日	巴拉多
羅慕馬士基	貨船	ROMO MSK	日本	三日	捷成
寶根威利	貨船	BOUGAINVILLE	美洲	三日	銀行
馬蓮馬士基	貨船	MAREN MSK	美洲	三日	捷成
亨力	貨船	HENRIK	山打根	三日	多利順
泗水丸	貨船	SURABAYA MART	印尼	三日	巴拉多
亞德拉士	貨船	ADRASTUS	歐洲	三日	太古
大美士	貨船	TAMESIS	日本	四日	多利順
奧克威利	貨船	OAKVILLE	美國	四日	多利順
平洋丸	貨船	HEIYO MARU	日本	四日	日郵
飛行努力	貨船	FLYING ENDEAVOR	台韓日美	四日	和捷
馬奇倫	貨船	MARQUISIEN	日本	四日	法郵
越南	客船	VIETNAM	日本	四日	法郵
健島丸	貨船	TAKESHIA MARU	美國	四日	巴拉多
熱田丸	貨船	ATSUTA MARU	星洲黑海岸	四日	日郵
東英	貨船	EASTERN SAGA	星洲非洲	五日	怡和
札幌丸	貨船	SAPPORO MARU	日本	五日	日郵
旭丸	貨船	ASANI MARU	西貢曼谷	五日	太平
毛新	貨船	MAURICIEN	西貢非洲	五日	法郵
露絲威利	貨船	ROSEVILLE	英國	五日	多利順
夏利勒	貨船	HERMOD	山打根	五日	多利順
得利麥加士	貨船	TELEMACHUS	英國	五日	太古
西邦加	貨船	SIBONGA	日本	五日	西隆
奇鋒	貨船	PIONEER MILL	美國	五日	美輪
長島丸	貨船	NAGASHIMA MARU	曼谷	六日	巴拉多
波斯亞士	貨船	PERSEUS	歐洲	六日	太古
日本	貨船	JAPAN	日本	六日	太平
班娜陶	貨船	BENATTOW	歐洲	六日	銀行
大島丸	貨船	OHSHIMA MARU	美洲	六日	巴拉多
侯活勒士	貨船	HOWELL LYKES	英國	六日	總統
威爾遜總統	客船	PRES. WILSON	日本美國	六日	總統
惠華蘭	貨船	WAIWERANG	曼谷	六日	渣華
四川	客船	SZECHUEN	基隆	六日	太古
奇鋒	貨船	PIONEER MYTH	美國	六日	美輪
平陽丸	貨船	HEIYO MARU	日本	七日	日郵
天馬利	貨船	TEMERAIRE	英國	七日	多利順

交通版

捷成洋行代理 羅慕馬士基貨輪 明日可抵港卸貨三日繼開日本
馬蓮馬士基同日到埠翌返美國

【本報訊】捷成洋行代理貨輪羅慕馬士基號（ROMO MSK）由非洲開來遠東各埠，經新加坡航行來香港，照預定航期，如無其他，當可於明（二）日到達本埠。該輪在港停留一日，起落貨後，擬定翌（三）日離港，續程前往日本。另該馬蓮馬士基號貨輪（MAREN MSK）則自美國駛運貨物前來香港，計程可能於明（二）日到達本埠。該輪在港逗留一日，上落貨件後，擬定翌（三）日離港，回航美國。

三個美國旅行團經台灣抵港遊覽
週內分別轉往各埠觀光

大地旅運社舉辦日本觀光團印尼遊覽團

三位泰國軍官應邀訪問美國
情報處長阿密雅古等

英美煙公司副廠長返港

英航公司承辦二萬襲女服空運往倫敦

圖上、爲經台抵港旅遊之美國觀光團……圖下、爲……[illegible]

今日出入口輪船

入口船

（船名）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
威爾遜總統（客）	PRES. WILON	美國	總統	九龍倉碼頭	上午七時
諾福克丸（貨）	NORFOLK MARU	加新坡	大阪	A	泊上午
亞德拉士（貨）	ADRASTUS	歐洲	太古	鰂魚涌碼頭	晚間
長浦丸（貨）	NAGAURA MARU	日本	巴拉多	B	九晚間
第五東西丸（貨）	TOZAI MARU NO5	日本	大阪	B	十晚間

出口船

（船名）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（離埠時間）
錫蘭（貨）	CEYLON	歐洲	太平	A十	中午
碧根郡（貨）	BRECONSHIRE	歐洲	怡和	A十五	上午
開普敦丸（貨）	CAPETOWN MARU	日本	大阪	B八	上午七時
士打馬六甲（貨）	STR. MALAKA	西非洲	渣華	A二	下午五時
諾福克丸（貨）	NORFOLK MARU	日本	大阪	A泊	晚間
利文士丹（貨）	RAVENSTEIN	歐洲	捷成	A八	下午六時
威爾遜總統（客）	PRES. WILON	馬尼剌	總統	九龍倉碼頭	
嘉利銀行（貨）	GARRYBANK	非洲	銀行	A六	上午

今日來往班機

到港班機　（公司）（由何處來）（抵港時間）

[illegible]

離港班機　（公司）（往何處）（離港時間）

[illegible]

截信時間

今（一日）空郵　明（二日）空郵　平郵　大陸澳門截郵時間

[illegible]

冷氣設備 大來輪船
五月一日起復航
每日下午三時由港往澳
每晨一時半由澳返港
接定票 電話：四三六三一 二六〇六六
德記船務貿易有限公司啓

新型客郵「越南」（S.S. "VIETNAM"）（噸位一萬一千噸）
五月三日落貨，四日下午開行，直往神戶，橫濱
法國郵船公司啓

萬噸新型快船「毛里新」（S.S. "MAURICIEN"）（噸位一萬八千噸）
五月三、四日落貨，五日下午開行，直往小呂宋，西貢，北非，倫敦及歐洲各埠
法國郵船公司啓

佛山輪
每日兩班：港開 下午二時卅分 晚上十二時正；澳開 上午十時正 下午六時半
逢星期日港開：晚上十二時正；澳開：下午四時正
電話：四四四〇九九
裕安輪船有限公司啓

體育

迎戰加士路隊 華聯陣容昨日選出

【本報訊】足聯昨選出迎戰訪港的西德加士路足球隊的華聯陣容：領隊：彭耀明，教練：朱永強，隊長：何祥友，副隊長：高保強，陸馨，陳吉林。

黃兆和（傑志） 李國強（光華） 駱德興（東華） 黃文偉（愉園） 高保強（傑志） 曾錦洪（東華） 莫振華（東華） 姚卓然（傑志） 陳振棠（東華） 何祥友（南華） 黃志強（南華）

副選：雷煥璇（東華）、羅北（元朗）、吳添來（光華）、盧松江（元朗）、謝錄傑（警察）、陳鴻平（愉園）、李國強（愉園）、楊偉韜（東華）、李德（元朗）、林錦榮（光華）、梁偉雄（光華）。

足聯遴選小組會議，昨日下午六時半，在足總會所召開，主持會議的胡祖堅，開會後致詞謂：選入球員好手，有不少人選為對抗西德隊的港聯與港選隊代表，華聯陣容又是以該批選入好手成軍，而西德隊對華聯的一場比賽，為客軍在港的第三場賽事，是用經過港聯與港選迎戰客軍後，球員不難有所傷損。為免華聯上陣時兵源短絀，乃提議後備人腳可選十一人，比平時八員後備多三人。胡祖堅此一建議，各委員均表同意而獲得通過。

揭名選陣時，以近況良好者為對象，在選十一個位置中，只有門將及中堅有兩人上名，其餘九個位置，均只得一人被提名，並無競選現象。

門將一職，由雷煥璇與黃兆和爭奪，黃兆和以五比三票當選，雷煥璇及後則入選後備守門員。中堅位置，由高保強及劉添競爭，結果高保強以五比四票戰勝劉添。

選拔後備時，黃志光、陳耀洪、馮紀魂三人，僅分別上名，但因票數不夠，均告落選。

華聯對西德隊一役，定本月廿一晚在政府大球場舉行。

足聯遴選小組，昨日會議出席者有：胡祖堅（主席）、何鴻略、鄧泰全、梁燊鎏、羅賀琦、黃景驊、陳鼎珍、莫澤、黃耀洪、戴劍章、張志誠、彭烺、黎國賢等。

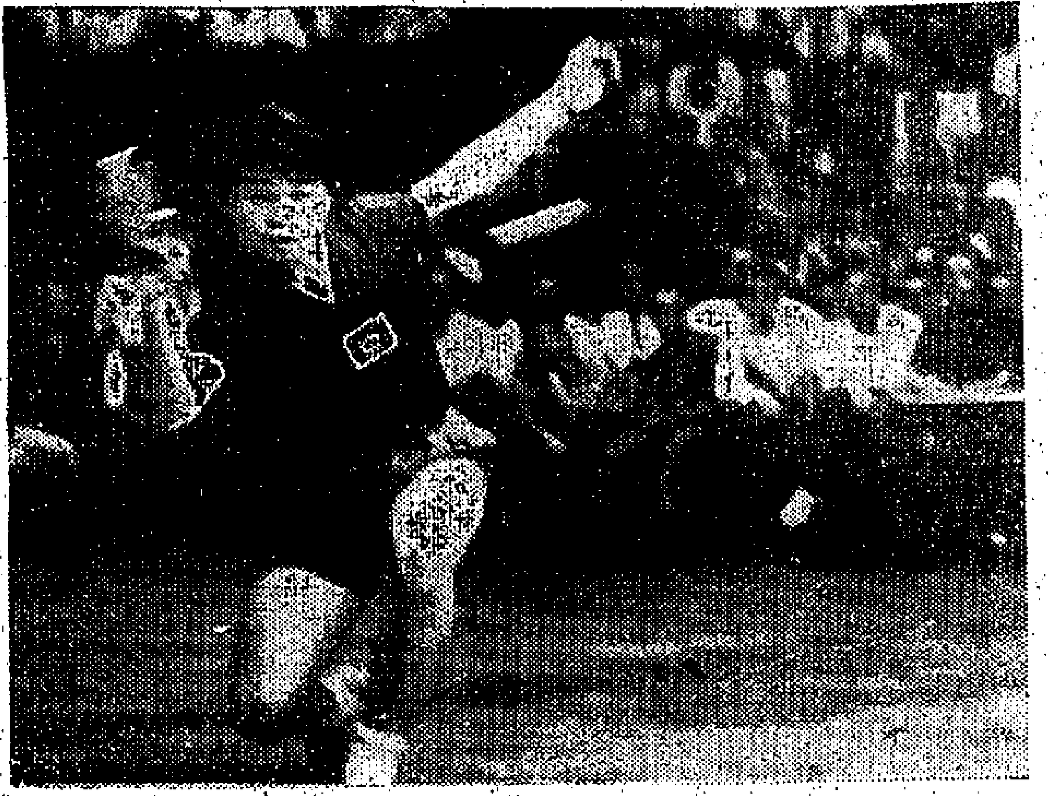
壓軸戲演出「鐵公雞」 麥永雄與劉建中 竟在場大打出手 結果雙雙被驅逐離場 最後南華勝警察隊一比零

【本報訊】本季甲組足球聯賽，創歷史上的奇蹟，竟至最後兩場，才分出冠亞軍誰屬。昨天是球季最後一場，南華對警察，本是勝負無傷大雅，可是雙方演出，其激烈處，比冠軍爭霸戰還要拼命，結果打到有南人動武，何苦來哉？

球賽結果，預備組警察勝南華二比〇，甲組警察以〇比一敗於南華腳下。

由於打敗南華為榮，警察有無比士氣，南華為保持威望，也提高了士氣，可說得一場是本屆球賽最拚命的一場。上半場雙方各有攻勢，南華當然極力爭勝，南華常利用黃志強快速的衝擊上球，推鄭榮根，陳施楠，與黃志強等互相包抄，南華曾獲得四五次門前圍攻機會，無如警察在中場網羅得緊，門前又密集，使到南華難以攻破。

永雄「晚節不保」，終於在比賽中互相爭拗，被球証張發新驅逐離場，有失體育道德，這是一時之氣的損失。



日本乒乓國手三木昨晚表演時的削球姿態。

澳洲游泳隊抵港 今在政府池獻技

本港準備以二流泳將上陣

【本報訊】澳洲游泳隊一行十六人，由總領隊賀爾率領，昨日下午抵港。今晚八時，在銅鑼灣政府泳池獻技。這一隊擁有五名世界紀錄保持者的世界泳隊，今夕在此間獻技，當使本港游泳界人士一新耳目，門券分十元、六元和二元四角三種。

今晚秩序

華協盃賽 秩序排定

【本報訊】華協盃足球四強邀請賽，昨日抽籤編定賽程，排定如下：

五月八日：元朗對愉園。

五月十一日：東華對傑志。

五月十二日：兩勝隊決賽。

華協盃小組，昨日在華協會所會議，並邀四強派出代表參加，四強分別派出潘迪生（元朗）、許晉劍（東華）、戴列章（傑志）、梁德源（愉園）等四人為代表，會議由張志誠任主席。

比賽及十二日等三天，在花墟球場交鋒，比賽時採八十分鐘，賽和加時廿分，倘依然勝負未決，即擲毫定高下。同時並決定每天賽事舉行時，均加插雙方預備組作序幕戰，此預備組表演賽，只踢七十分鐘。

開賽時間頭場定四時半，正本賽為五時三刻，門券一律二元四角。

抽籤後又推出鄧泰全（主委）、胡祖、陸馨、黃耀洪、彭烺等負責比賽時的場地工作。

韓國青年隊犯港 五日在花墟與港青對抗

日本乒乓隊 昨橫掃香港 男女子隊均獲全勝

【本報訊】日本乒乓球隊，昨晚橫掃香江，在男女子團體賽中，香港全軍盡墨，僅能追回一局。

成績如下：

女子團體賽，日本勝香港三比零。

男子團體賽，日本勝香港五比零。

帶球前進中 突倒地死去

沙田球賽中一球員

【本報訊】喜好踢足球的一名中年男子，昨黃昏後在新界沙田球場參加球賽中，帶球直闖對方陣地時，突告倒地昏厥，在十字車送醫院途中死去。死者年約四十餘歲，姓名不詳。他當時是參加兩間鐵工廠的足球友誼賽，在球場上意外身死。

港青年軍 今日返港

女排邀請賽 五日秩序 改期舉行

「南警理牙！」本屆最後一場壓軸戲南華戰警察，在下半場警察麥永雄（十號）和南華門將劉建中（左倒地者）兩人，腳對腳引起火爆，下圖）劉建中（左）與麥永雄（跪地者）正擬動武，幸得南華黃志強（右）、陳志強（六號），蘇文普制止的鏡頭。

工商日報 資格夠老 消息快確 言論公道

羅富英語會話學校

能講英語 無往不利 閣下如欲提高社會地位 請即參加學習 活用英語會話

八大課程：（一）實用流行英語 （二）交際實用會話 （三）商業簡易英語 （四）七十二行英語 （五）實用英文成語 （六）每日必用句語 （七）美式流行英語 （八）普通英文書信

五月二日開課

正校：香港德輔道中 分校：九龍彌敦道

天主教 聖艮英文書院 招生

校址：九龍旺角亞皆老街50－56號（渣打銀行左側）

班級：英文部—預備班、P.2至F.1 中文部—預備班、小一至小六

報名：由五月二日至五月十五日本校教務處

考試：英文部—六月三日上午九時 中文部—六月四日上午九時

監督：MCT BEOLGIN

聖思英文專修學校

即招日夜初學字母拼音班至會考班（各級新班）

培真英文專修日夜學校

即招日夜初學字母拼音班至會考班（各級新班）

全校冷氣設備

問：誰最先創製計時準確的手錶？

答：勞力士

勞力士於一九一〇年首先完成於一九一四年英國天文台特設的勞力士手錶與航海天文時計同樣作嚴格試驗後發給第一個頒予準確手錶的甲級獎狀

上圖的手錶提供（比實在尺寸約大一倍半直徑僅23公分）再加上勞力士的防水錶殼及自動上鏈所以其計時之準確絕非他錶可比

ROLEX 勞力士 時計歷史上的先導！

泛美世界航空公司選用為飛航標準時計

請選購各地特約代理商 謹防假冒！

夜校學生之多，首屈一指 香港韋定英文會話學校 鄧氏英文會話學校

出國學生，僑眷，不可不讀！在校離校的學生，不可不讀！想謀優異工作者，不可不讀！人人應讀，人人能讀，不論年齡、階級、性別，一律歡迎入學。中文講解 一學即用

特設課程：從頭讀起，三月成完，保証能講日用英語。課程實用，費時少，收效大 鼓勵初學，三個月共收45元

實用課程：（一）實用流行英語 （二）七十二行英語

鄧樹勛先生每逢星期一下午九時廿五分在麗的電視授課，敬請注意。兩校全部冷氣開放 校長鄧樹勛

失業青年及欲謀優職者注意

請參加 旅業工作人員訓練班 完成訓練 保証職位

青年會市區會所

會友流行英語講座 不論年齡性別 歡迎參加

鄧樹勛先生主講

時間：上午八時及下午三時半，每星期一、三、五

地點：德輔道中安樂園大廈十二樓

九龍華商會計專科日夜校招生

（甲）一年制：高級會計專科。（乙）二年制：會計專科本部。（丙）選修科，中文部、英文部

立案 妙妮裁剪女學校 正分校暨夜校招生

灣仔 立信會計專科日夜校招生

（一）中文部 （二）英文部 （三）開課：五月一日

監督兼校長 倪希明

今春因天旱影響 雨遮本銷縮減七成 外銷擴展仍須趕貨

在國際市場上日義遮競爭最烈 遮面布漲價工資提高經營吃力

【本報訊】本港製遮工業，今春因受天旱影響，本銷縮減七成……（日）

工商界

加拿大提高入口稅 港棉織品去銷轉弱

客商訂港產品普提高百分二十 昨紗市交投平淡國際行情仍穩

【本報訊】加拿大客商……（日）

輸入陷低潮

泰米價高難競爭 本港米市昨交投轉疏 成盤五千包只價微順

【本報訊】昨（三十）日米市，交投轉疏，全日成交僅得九千包左右，米價微順。……

股票市淡價普跌 僅成八十六萬元

【本報訊】昨日股票市承前市淡勢，續呈淡跌，成交總值僅得八十六萬元，行情普遍下跌。

跌者有：滙豐銀行跌四元，（英倫登記）跌六元，黃埔船塢跌二角半，均益倉跌一角，大酒店跌二角，置地跌九角，（股權）跌七角半，電車跌二角半，九巴跌五角，香港燈跌一角，煤氣跌三角，怡和跌五分，牛奶跌二角半，綠腰信託跌一角，城市酒店跌一角。茲將昨日成交股價列下：

股名	收市價	最高價	最低價	成交數量
滙豐銀行	三二二·〇〇	三二二·〇〇	三二二·〇〇	[illegible]
（英倫登記）	二八四·〇〇	二八六·〇〇	二八四·〇〇	[illegible]
四海保險	一〇·六〇	一〇·六〇	一〇·六〇	[illegible]
置地	六一·〇〇	六一·五〇	六一·〇〇	[illegible]
（股權）	三六·〇〇	三六·七五	三六·〇〇	[illegible]
油蔴地小輪	一〇五·〇〇	一〇五·〇〇	一〇五·〇〇	[illegible]
香港燈	二七·九〇	二七·九〇	二七·九〇	[illegible]
電話公司	二九·七〇	二九·七〇	二九·七〇	[illegible]
煤氣（除息）	一四·〇〇	一四·一〇	一四·〇〇	[illegible]
怡和	九·五五	九·五五	九·五五	[illegible]
均益倉	二一·五〇	二一·五〇	二一·五〇	[illegible]
大酒店	二四·五〇	二四·五〇	二四·五〇	[illegible]
牛奶（除息）	三一·五〇	三一·五〇	三一·五〇	[illegible]
島國企業	一一·二五	一一·五〇	一一·二五	[illegible]
黃埔船塢（除息）	三三·七五	三三·七五	三三·七五	[illegible]
城市酒店（新）	五·三〇	五·三〇	五·三〇	[illegible]
電車公司	三六·五〇	三六·五〇	三六·五〇	[illegible]
九龍巴士	五六·〇〇	五六·〇〇	五六·〇〇	[illegible]
綠腰信託	四·七五	四·八〇	四·七五	[illegible]
亞洲航業	一·八〇	一·八〇	一·八〇	[illegible]

（註：上表列出者，均係股市昨有成交者，其餘昨無成交者不列出。）

越南就出外滙 輸入汽車零件

【本報訊】此間貿易商昨接西貢消息：越南經濟部與財政部第七號聯合通知，解釋人口分部，通知有關一九六三年上半年外滙以輸入機器零件之辦法如下：……

日股票市況疲淡

掛家持觀望態度

【本報訊】據香港太平洋證券公司昨（三十）日接獲日本大阪證券株式會社電訊稱：……

東京証券交易所（四月卅日）

平和不動產	二八八
東京海上保險	一六二
新三菱重工業	一〇七
三菱地所	一七八
日清紡織	二二七
味之素	三三二

三月份日本出入口貿易收支賬

			增加率
信用狀	輸出	二九七（百萬美元）	（十）十三·八
	輸入	三〇二（百萬美元）	（十）六·七
	順差	九五（百萬美元）	
通關實績	輸出	四四七（百萬美元）	（十）十五·五
	輸入	五五三（百萬美元）	（十）十五·二
	逆差	一〇六（百萬美元）	
外滙、收支、	輸出	四四六（百萬美元）	（十）十九·六
	輸入	四四三（百萬美元）	（十）十八·一
	逆差	三（百萬美元）	
經常收支逆差		二八（百萬美元）	
綜合收支順差		七（百萬美元）	
外滙儲備額		一、八六三	（十）〇·四

本港金融行情表

民國五十二年四月三十日

九四五K金	
開市	252.875
收市	253.375
最高	252.625
最低	252.625

美鈔期貨	
開市	5.7428
收市	5.7425
最高	5.74375
最低	5.7425

宋紙	
開市	1.47
收市	1.47
最高	1.47
最低	1.47

美電	
最高	5.76
最低	5.75875

通天單	
最高	5.75125
最低	5.75

雜幣	
加拿大紙（大）	5.332
加拿大紙（細）	5.322
大坡紙	1.866
細坡紙	1.866
新勞哩（十計）	10.00
倫幣（每元）	.98
"人民"幣（大）	1.05
"人民幣"（細）	.86
正鈔	16.04
雜鈔	12.6
東非鈔	15.40
西非鈔	15.22
西冷紙（百計）	64.60
印尼幣（千計）	3.50
法郎（萬計）	116.50
瑞士（百計）	132.00
日本紙（萬計）	145.50
台幣（千計）	135.00
台滙	134.00
泰幣（千計）	35.00
荷蘭紙（百計）	27.25
西貢紙（千計）	66.25

膠價續下跌 昨普挫半仙

一號貨七毫五仙

【本報訊】星洲膠市，近日以來均為淡風所籠罩，市場上由於求供壓力增加，使各號膠價繼續趨於下降，昨日之行情，一號星膠由七角五仙再挫至七角五仙（跌〇·五仙），二號星膠由七角四仙五歡至七角四仙（跌〇·五仙），三號星膠亦由七角三仙五退至七角三仙（跌〇·五仙）。

據天然膠局主任溫比氏指出：在過去之兩年間，天然膠價格極為穩定，此乃戰前所未見之現象，亦為戰後罕有……

國際糖市續報漲 港糖價繼續浮昇

倫敦原糖扳六十六英鎊半 台灣特砂倉交貨成數十噸

【本報訊】國際糖市漲勢復現。據悉：倫敦原糖現貨每噸由六十五英鎊半扳漲至六十六英鎊半（漲一英鎊），五月份期貨且由六十四英鎊半躍升至六十七英鎊（漲二英鎊半）……

天旱影響嚴重

漂染與織造業勢必因制水而減產，如本週內無大雨，新界旱造禾稻挽救無望，菜蔬與魚塘損失亦重，祇儲水器皿特別好市。

【本報訊】今天久旱不雨，對農作物、漂染工業影響很大……

西德滙價降低 倫敦美滙提高

【本報訊】本港有關外滙銀行之外滙牌價，昨（卅）日又將西德及倫敦美滙兩項計調整……

泰國蔴絨計劃增產

年織三千萬條

【本報訊】據曼谷電……

期貨轉訂加息四角 兜住美鈔價

期鈔尾盤五·七四二五 金尾盤二五二·六二五

【本報訊】在加息四角（三九·八七）不利好情形下，期鈔止步回穩……

鋼鐵外銷日形活躍

泰方單比前增加

【本報訊】鋼鐵市……（日）

雜貨市平淡

新金邊瓜子充塲 腰果市靜價尚穩

【本報訊】雜貨市……

樂都 三鳳求凰 春滿帝王家

香港 新世界 東方 明星 娛樂 …… 八院聯映 今天最後一天 魔爪神鞭 全部瑰麗七彩 于素秋 李香琴 林家聲 石堅 李紅 鄭君綿

百老匯 今天四場映 雙虎屠龍 福尊

中央 今天只映 亂世忠臣 全部七彩 MICHELE STROGOFF 江南七霸天 海底人彈 桃源春色

倫敦 今天盛大獻映 敬請提前訂座 戀愛至上 ONLY FOR LOVE 碧姬芭鐸 20th CENTURY FOX

麗都 大華 明天盛大獻映 別墅驚魂 SCREAM OF FEAR!

紐約 高陞 大世界 今天盛大獻映 追婚記 挑源流錦型愛情大喜劇 胡楓 李潔芳

娛樂

「叛艦喋血記」片中，馬龍白蘭度與大溪地美人泰麗妲。

影壇上空前最壯觀刺激
偉大電影叛艦喋血記

七八九年，在南大西洋發生，英艦「仁愛」號叛變喋血，一百七十多年來，都轟動全球人仕，大家公認是歷史上最偉大驚心動魄的冒險故事。三十年前，查理士諾和占士諾曼霍爾，兩位出類拔萃的小說家，把這段叛艦故事的前因後果，用生花妙筆寫成傳奇小說，出版後成爲文壇瑰寶之一，到現在還是洛陽紙貴，人人爭閱。二十七年前，美高梅公司用重金購得版權，[illegible]主演，拍成黑白片「叛艦喋血記」，成本二百萬美元，果然利潤打破收入記錄，當年號稱美高梅公司的「鎮山之寶」，成就可見一斑。不過黑白片「叛艦喋血記」，尚未將故事的全部搬上銀幕，[illegible]

[illegible]

追婚記
人物介紹

方心：飾曾春少女林文英，[illegible]

胡楓：飾新聞記[illegible]

李香琴：飾林[illegible]

鄭君綿：飾中年[illegible]

彭鵬：飾[illegible]

藍天：飾新聞記[illegible]

馮敏：飾張佩雲[illegible]

沈殿霞：飾楊家女僕叮叮，[illegible]

江婷：飾楊家女管家，[illegible]

追婚記
文英（八）[illegible]

春色滿巴黎

（七）這是一項夏季海灘裝的表演。[illegible]

（八）[illegible]一項強烈對白。

「一毛錢」將快出爐

[illegible]

今日播音節目

香港電台

[illegible]

商業電台

[illegible]

麗的呼聲銀台

[illegible]

麗的呼聲金台

[illegible]

麗的映聲

[illegible]

澳門綠邨電台

[illegible]

利舞台　樂宮

下期

派拉蒙公司緊張絕倫驚心動魄之作

緊張大師希治閣最成功的一部

一公，勝後—「一話殺一幕喝驚，事論詭
致認遠一窗、電情案！幕目心故波雲！

擒兇記

天皇巨星 占士史釗活　金嗓子 桃麗絲黛　領銜 特藝七彩　片上中文

JAMES STEWART · DORIS DAY

由藝壇萬里到摩洛哥教放

本片曲戶傳誦一家

the man who knew too much

小人內尺，孩子竟作天使，母，大人質智，陰謀

堂童被拜館蒂聲破巧陰謀！

麗聲 · 皇后 · 皇都

今晚九時正優先献映！

片租昂奇　價格壓倒

美高梅公司「一大」後實偉貢獻

自有影史以來第一部動用財力最多的影片！

紙在攝製方面即已耗資二千萬美元！

明天起每天映三場　兩點半　五點九　九點正

金像影帝 馬龍白蘭度

性格巨星 杜里和侯活

大溪地美人 泰麗妲

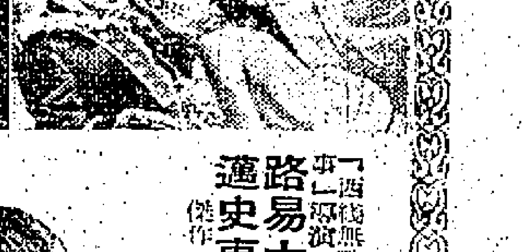
萬餘演員合演

全部特藝七彩　潤銀幕透視體

片上中文字幕

METRO-GOLDWYN-MAYER PRESENTS
MUTINY ON THE BOUNTY

叛艦喋血記



西線無戰事導演：路易士邁史東傑作

歷史上最偉大驚心動魄的冒險故事！

影壇上空前最壯觀刺激的偉大電影！

怒海狂風暴雨行舟，險象還生！

南海風光，土女多情！

香色無邊！

海上叛變，寶劍喋血，永留史冊！

FILMED IN ULTRA PANAVISION® TECHNICOLOR® MGM

明天八院齊映

太平　環球　北河　域多利　油麻地　麗城　華樂　金星

全部一12場　大完映

妙賊

監製 梁寶珠　原著 陳鵬　導演 馬皮　編劇 李壽祺

任劍輝　鳳凰女　余麗珍　任冰兒　鄭君綿　關海山　駱恭　賣醉鳳

人妙人的人妙賊！

非凡響劇團

香港大會堂

連日狂滿一致好評

鄭成功

今天盛大献映

任劍輝　吳君麗

烏郎頭斷也心甜

全部伊士曼七彩

編劇導演：羅志雄

港九唯一大衆樂園

荔園

第一劇場（西片）虎將艷娘

發公主

第四劇場（粵語片）破鏡重圓

第六劇場 平劇團

第三劇場 夜夜春宵

第二劇場（粵劇）艷海棠

第五劇場 新型話劇

請留意驚人的消息

應有盡有　包羅萬有

國泰　百老匯

最後今天四場

林黎　田洪羅維　劉亮華　劉恩甲　吳家驊

金箭盟 THE GOLDEN ARROW

工商日報
資格夠老　消息快確
言論公道　出紙多張
只賣一毫　銷流普遍
雄視港島　刊登廣告
收效尤高　一紙風行
有目共睹

山川人物

浴佛節與蛇王誕

北京拉西集

白日放歌須縱酒

憂鬱的藝風

彼得基爾文原著　南汀譯

靜寂地帶

丹尼

本年度第一位颱風小姐，已在太平洋西南附近誕生，逐步在向港移動中。帶來的可能是「淋水」，但香港今日所急需的，依然是水呀！

×

白癡

市聲

日本的飛簷走壁

我國所謂「飛簷走壁」等的武功絕技，至今似乎祗能在武俠小說中才能見到了。但是，源出於中國的日本武術，在日本卻還有許多驚人的絕技保存着，這便是「忍術」於膝而勝於藍了。

今天日本所存的武術，基本上可分爲兩種：第一種是大多數人都熟知的柔術，另一種是香港人也曾在日本電影中欣賞過的劍術，前者是屬於摔角（日本人叫做「相撲」）一類的武功，後者共有四千餘派，各派的作風互有不同。

詠史

遊鯉魚門

蘭花幽夢

第二十回：末路白頭吟，滿朝朱紫貴；詩文費膈，俯仰由人

花朝驚夢

杜牧

南宮博著

湖邊

姍姍在他們談話時，斟滿了兩杯酒，把其中的一杯遞給杜牧，接着，爲自己一飲而盡：

「外面冷，多喝一杯酒用以禦寒。」

「姊姊對人，眞是體貼入微——」杜牧笑着走了過去，在入門之時，又說：「你們別去湖上踏冰，對了，可能，湖邊會有冰了，不過，那是薄冰。一一今天，湖水不會結冰的。」杜牧說時，轉而看了姍姍一眼：「我們先出去。」

於是，他們並肩徐步於寒風中，雪地上。

湖州太守的車停在外面，距離約有五十尺之遙。那邊有一個小棚，車騎停在外面等待着。

「牧之，你命車騎到那邊亭中去等待，在此，那些馬會受不了的。」

「嗯——」杜牧在感慨中，低說：「愛人及於馬……」

姍姍睨了他一眼，沒有接口，杜牧過去吩咐御者，將車騎移入亭中等待，再回來，偕她向湖邊走。

「牧之，你第一次來，是乘了五馬朱輪車的。今天用是西馬小車——」

「第一次來，是官式，爲了卸責已故的夫君之故，這回來，是私行，自然不便再乘大車了，再說，那樣的大車，也太不方便。」

「牧之——」她低喚了一聲，欲言又止。

「怎樣？」他溫和柔軟地問。

她凝望着，思索着，隔了些時，才低唱一聲：

「沒有什麼，今天，相當冷——」

杜牧明白，她是有話要說的，但被抑了，而推抑了的話言，必是關於兩人之間感情變的。他相信避而不說，必有原因，因此，也不再問。

在寒風中，他們默默地走到了碧浪湖邊。

湖水未冰，湖邊，有一片無際的蘆葦，在寒風中搖晃，好似波湖起伏。

她望着蘆葦出神，顯然，她並不是眞正地沉醉，而是別有所感。杜牧的目光從蘆葦移向她，注視她的沉思。

有短期的靜默，她終於也發現了他對自己的注視，不過，她仍然避開與他正面相對。低微地，如自語地說：

「牧之，在分別之後那些年，每當一個人靜處之時，我會想到和你在一起的日子——我不願想，可是，我又不能不想，想着，我就難過……」她唱歎着：「好的日子容易過去，好的故事也容易想完。」

他悠然，追味着好的日子容易過去，好的故事容易想完，他想：我又何嘗不是如此呢？（一四四）

國賓｜百老匯・都皇・聲麗・后皇・宮樂・台舞利・華豪・華新・華大・都麗・聲樂

明天獻映！避免擠擁今起訂座　安樂影片公司繼美國「生活」後又發行一巨片！伊士曼七彩！片上中文　春色滿巴黎　Paris, I Love You　美妙鏡頭，目不暇給！看之不盡，賞之不竭！遠勝「熱情生活」　男女老幼皆合胃口

今天最後三場　兩點半・五點半・七點三　雙槍俠情　"THE SAVAGE GUNS"　今晚九點正優先獻映　叛艦喋血記　MUTINY ON THE BOUNTY　馬龍・白蘭度　杜里・侯活　全部特藝七彩　片上中文字幕　片商略增票價

利舞台　兩點半・六點・九點　樂宮　兩點半・六點・九點三　今明最後兩天　聯美七彩透視體！片上中文！　夢斷城西　"WEST SIDE STORY"　榮獲十項金像獎冠軍片　下期　擒兇記　特藝七彩・片上中文　利舞台今十二點半飛騎蕩寇誌

又一金像獎！今天盛大獻映　THE MUSIC MAN　售貨員艷遇　最賣座的喜劇　充滿娛樂喜悅

最後三場！飛機運到　同場加映　雅麗珊郡主婚禮彩色電影專輯！　壯士千秋　BARABBAS　一年之內，決不重映！　驚別魂墅

連日滿座　今續映　蘭克公司本年度最新諧趣鉅片　兩點半・五點二・七點半・九點九　諾曼威士頓　片上中文字幕　傻人偵探　ON THE BEAT　空運到港即日同場加映　雅麗珊郡主婚禮彩色特輯　今天早場　血淚金城

分類廣告　頭暈心跳　彭錦棠　跌打喉科　熊國輝　癬　尿病專家　鄭達明　一服根治　許彬　外皮　尿病　孔鳳霞　婦科

麗斯　百樂門　東方　快樂　英京　永華
九十八號密探隊　三壯士　路邊千金　神龍劍俠　紅粉佳人　錦繡華堂

各地通訊

大陸旱災續發展

東北內蒙各地旱情嚴重向所罕見 農村共幹及農民均表露悲觀絕望

【本報訊】綜合大陸各地中共報刊消息：自東北華北迄西南、華中迄西北各省，今年旱災之嚴重為近十年來所罕見，華北若干地區，自去冬十月中迄今完全無雨。內蒙昭烏達盟地區的乾旱情況，現已非常嚴重，且仍在繼續發展中，因而當地基層共幹及農民均充滿一片悲觀和絕望的情緒。

據中共稱：「內蒙自治區黨委」及「人民委員會」最近曾組織了一個「生產檢查組」至昭烏盟各地進行查看，發現當地的受旱情形的確非常嚴重，並且發現當地一般「生產隊」的共幹及農民，都對旱災束手無策，普遍沒有採取抗旱措施，到處存在「等天下雨」的思想；而且一般人都不相信能以人力挽救這種旱災的災難，從而充滿一片悲觀絕望的情緒。

東北方面，從去冬到今年春季，東北地區一直乾旱，雨雪稀少，久旱地區，包括遼寧省的兩個地區、吉林省的白城地區、黑龍江省的西部地區，以及興安盟一帶的內蒙地區。據稱，直到四月中旬為止，上述地區一直未能解除乾旱，對於小麥的出苗和大田播種，帶來嚴重影響，勢將嚴重影響今年的夏收和秋收。

湖南省的大部地區，據長沙消息：目前一直在嚴重的乾旱威脅之下，湖南省早在去年冬季即已發生乾旱，水源蓄水不足，入春以來又未下過透雨，因此旱情非常嚴重，影響春播和早稻，以「黔陽專區」為例，該區從四月初起，幹部派遣三十多萬勞動力，展開「挑河灌溉」、開渠架槽工作，用各種方法引水灌田，進行抗旱春耕，爭取及時插上早稻，但收效極微。

又據「新華社」報導，久旱的華北北部（包括北平地區），內蒙東南部和東北的西部地區，以及山西北部等地的乾旱，從去冬到現在一直未能解除。

杭州消息：浙江省目前正處在歷史上稀有的旱災之下。據中共稱：浙江省各地，從去年多季以來，出現了歷史上少有的乾旱現象，給播種育秧和翻耕春田帶來了嚴重的困難，為了及時播種育秧，不誤農時，中共正在浙江省各地區，領導農民進行封江截流，開渠挖塘，以解決部份地區的缺水問題。

又江西省中共最近抽調了三萬多名共幹下鄉，分別派往各地「人民公社」的「生產隊」中，去負責加強春耕生產的「領導工作」。據中共稱，這些幹部進駐「生產隊」後，採用「社點方式」，深入到「社」、「隊」中去，並且在推行春耕的又一項新的措施。中共承認，此項措施是一種「迫於形勢」的做法；因為自四月「[illegible]」以後，各地社、隊的春耕進度，仍落後於「一片停頓不動」狀態。

廣東省各地多未插秧 受旱田地逾三千萬畝

華南方面，旱情也一樣嚴重，在三月下旬，廣東省若干地區雖然下了幾場小雨，但就整個形勢而言，旱情仍是相當嚴重的，秧苗插不下去，農民還在作困獸之鬥，大搞其排灌工程和水利工程的活動。

據中共稱：清明節已經過去很久了，但迄至目前為止，由於天氣乾旱的緣故，除極少部份地區已在搶手進行插秧外，其餘絕大多數地方還在進行灌溉以抵抗春旱。據中共報稱：三月下旬雖然下了幾場小雨，而潮汕、梅縣等地仍有三千四百多萬畝的受旱面積，其中，以「潮汕專區」和海南島等地區受旱的情況更為嚴重。

在排灌工程方面，據中共指稱：珠江三角洲上二十二個縣市前幾年來已建有一千二百多個電動「排灌站」。去年入冬以後，又在廣東各地建成了二百四十多個電動「排灌站」，這些「排灌站」過去大部份分佈在中山、番禺、順德、南海、三水、東莞、寶安、增城、從化、清遠、花縣、高要、鶴山、珠海、四會等縣和廣州、佛山、江門、肇慶等市郊，今年則擴充到潮汕、梅縣、湛江、韶關、惠陽、[illegible]等地區的[illegible]、曲江、仁化、英德等縣。

[illegible]政治目的重於科學，這些「排灌站」的建設，由於過份草率，工程質量一般都很低劣，在抗旱或排澇中，它們並未產生應有的作用。

據廣州「南方日報」稱：廣東省農民過去對一部份高亢田地稱之為「望天田」，天不下雨就束手無策，中共在進行排灌工程和水利工程時，曾大吹特吹，說只要把這些工程完成後，「望天田」不致再「望天」了。但是，如今不但高亢地區需要「望天」，連珠江三角洲各地也要「望天」了。中共還舉出統計數字稱：今年春造這種「望天」的受旱面積，已達到三千四百多萬畝，而且還在擴大發展中。

由上述情況觀察，今年廣東省旱災失收已成定局，一般人民的生活必然的比前更苦。

中共企圖增加外滙 大量搜刮鮮蛋輸出

【本報訊】中共企圖增加外滙物資，商業部門和地方商業和「供銷社」要求各部門，共產黨「生產隊」的鮮蛋提「切實抓緊」，近要求各地商業部門和「供銷社」必須緊密配合，互相協作，以「必要的力量」來「抓緊鮮蛋收購工作」。凡是鮮蛋的產區，要「充分發揮商品公司」設有機構的地區，要「增設收購點」，採取集市設攤收購、巡迴收購、「小組」和組織流動收購「組」。[illegible]

[illegible]，很好地支援外貿出口，中共在下達的指示中說，有不少地區的商業和「供銷社」，收購力量都不足，必須組織有經驗的商業幹部[illegible]「生產隊」的生產工作中去，和「社員」一定要抓緊落實收購任務，將鮮蛋收購工作放在重要地位，保證完成任務。[illegible]

各地中共商業部門 竟向顧客搭售 高價滯銷商品

【本報訊】北平「大公報」近刊載了一篇一名署名陳光發的讀者投書，據稱：目前有許多商業單位處理滯銷商品時的辦法，採取搭售，強迫人民購買不需要的高價商品。顯然，這是一種極其錯誤的作風，應當糾正。

陳光發在投書中還指出：搭售商品的辦法，至少會發現如下三種毛病：第一、採用搭售商品的辦法，雖然一時可以推銷一些積壓的滯銷的高價商品，但結果適得其反。因為要搭售商品，會到不搭售的乙單位去買。甲單位本來可以自己需要的東西，這樣，甲單位的商品，反而積壓下來，銷不出去。第二、此種作風，會掩蓋了企業經營管理中存在的問題，不能使生產單位和銷售部門的共幹從中吸取教訓。第三、要求人家如迫不得已買了許多自己不需要的搭售的商品，不僅會造成嚴重的反感，同時也增加了許多不必要的浪費。

陳光發認為：臨積壓商品，首先應該研究為甚麼有積壓？是因自生產的結果嗎？是價錢訂得太貴嗎？對這些基本原因若不把它徹底消滅，積壓商品即使用粗暴手段把它搭售出去，新的積壓商品又會接踵而來，永遠地解決不了問題的。

兩名越共被控縱火 俯首認罪判處死刑

【本報西貢訊】據此間越文報紙報載：西貢軍事法庭於四月廿三日提審兩名縱火犯，他們二人都是越共份子，名字為：黎文朋及阮維緒。當法庭錄事宣讀兩被告之罪狀後，主審官即開始質問兩被告，阮維緒首先供認一切罪狀，黎文朋亦繼續認罪。最後政府控官武文諭要求法庭嚴厲處以極刑，不過辯護律師陶有福兩律師為被告辯護後，法庭於十二時十五分宣判兩被告死刑。據悉：兩犯將在西貢以斬首方式行刑。

勞工界先進馬超俊 著文紀念勞動節

【台北訊】今天（五月一日）為國際勞動節，我國勞工界先進馬超俊先生，特以「中國勞工為求生存自由要奮起抗暴滅共」為題發表專文。馬氏在他的專文中，指出今日世界局勢動盪不安和各地的禍亂，完全係滅絕人性的共黨所造成；繼就及我國勞工界過去參加革命，反抗中共暴政的光榮歷史。最後提出如下願望，與海外勞工共勉。馬氏的文章說：

「海內外自由地區的勞工同胞，在今天所要做的準備：在台灣的，應擁護國家經濟計劃，增產報國，以充裕反攻復國的力量，同時，對一般勞工問題，作多方的研討，吸收世界自由勞工的進化思想，實施三民主義的勞工政策，並將研究生產技術，及如何對收復地區勞工再教育工作，展開辯洗匪毒的功效，以期有轉復國建國工業化的成長。其在海外友邦與接近大陸邊沿地區的，應加強溝通大陸勞工的聯繫，積極予以抗暴的支援。必要時進入鐵幕，參加抗暴戰鬥，促使大陸勞工抗暴力量，得以迅速普遍的發展。同時更要在僑居地，發揮仁愛互助精神，結合國際自由勞工之友，以我們正義的呼聲，喚起全世界反共的浪潮，為我們決心消滅共產主義，爭取世界和平的後盾。以實踐我們中興復國，謀世界於大同的最高理想和責任。」

周達文 代方門治 四秘專根 診症

身熱後 嗜酒後 分娩後

脚軟風濕 按症配特效藥 三天見效 立單担保根斷

治愈醫案

工商日報分類廣告 銷數廣 效力大 收費廉 每段大字四個小字四十個 每天二元 上期收費 不折不扣 每單位不得超過四段

忠信大廈 分層出售 潤大洋樓

恒興建業公司新樓出售

紫蘭樓 分層出售 單邊舊樓

灣瓜土 唐樓出售 中環怡和大廈86號室 電話：30589

高尚樓售 石屋出售 興祥大樓 金興大廈 大興企業有限公司

章記 別墅園地 旺舖租售

翠雲大樓 深水埗元洲街157—163號 旺舖出售

石屋出售 華貴洋樓 官涌旅店

萬能角鋼 萬能角鋼 專劏猫螆 萬能角鋼 梅窩蜜王 九記養蜂場 專劏猫螆

「打響算盤」的聰明抉擇

名種乳羊廉售 輔成顧問服務社

易經營 於毋需 資本

徵求中區 徵求代理 徵美國車 招人承判 旺舖平租 半邊舖出租 美國現代化酒店住宅及舖位出租

地下廠房 向南樓租 彌敦道樓 洋樓出租 招請學徒 招請猪鬃 請管理員 工程主任 聘請會計 聘女教師 什貨打雜 姊尋弟林賜釗 名余斌 尋鍾山堅

聯合謝 華餘 旅德 港鳴 游業 樂業

華字組 德字組 業字組

聯合謝 香港羣益老人互助會

嗚謝從善佛堂福壽組 從忠組 從恕組

重要聲明 不被定罪 結束聲明 謝領帛金

頂受聲明 茶樓華藝工會結束通告 鄭重聲明 西區事務所 聲明啟事 英語發音學 夜校 嘉美裁剪社 字母拼音 任何生字 勤精專數 算術至微積分 生招驗化學醫

國際 幼小寄宿 奇特工藝 建築工程 遺失聲明 遺失聲明 遺失聲明 遺失聲明

婦科 譚素蘭 張妙芳 婦科 洪妙珍 婦科 特效藥

潘柏 皮膚 紅雲 白癬 蝕 醫館 新式巨型 X光 照肺十元 梁鳳鳴 婦科 特效藥 錢茂生 尿病 保證斷根 狐臭 曲線 疤痕 康寧整容所 隆鼻 雙眼 面容

潘綺雲 婦科 祭德芬 耳鼻喉 頭部 痛症 簡鳳篇 婦科 梁耀文 風 濕 筋骨痺痛 科學內功

洪冠洲 三大名藥 腦耳鼻喉 新法 潘芳芬 人工受孕 許仁 虧佬 陳美玉 婦科 特快靈 陳劍秋 皮膚 癬 尿病 無效還銀 杜蟲靈藥

王碧華 婦科 黃華浩 痔漏 河血 尹國良 瘡科 皮膚 疑癬 洪亮 鼻 耳 名醫黃耀民監製 丹喘哮 保目安